新到
雙糖托盒裝
羌仙花枝
羌蜜各種干
祖國雜貨俱備
貴客光顧
極表歡迎

醫士容月池先生方脈
Jong Yuen Hing Co
112 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 4425
香港內
雲埠
中原興啟

生隆棧參茸玉桂藥材

秘製經驗膏丹丸散

三鞭補腎丸 大盒 五元 小盒 貳元五
壯陽壇腎遺少丸 每金盒貳元
參鹿滋陰丸 每磅貳元
補腎壯陽酒 每磅貳元
劫始蚧大補藥 每磅貳元
夜夢遺精強腎丸 每金盒貳元
無夢滑精補腎丸 每金盒貳元
專治久年虛弱丸 每金盒貳元
小腸氣痛斷根丸 每磅貳元
心腹痛無價金丹 每磅貳元
心胃痛藥水 每磅貳元
化痰順氣止咳丸 每磅貳元
久咳傷症補肺丸 每金盒貳元
歸跌打遺魂丸 每個貳元
跌打吊桑止痛膏 每張貳元
各項丸散未能備錄 敬知其詳函索目錄

所蛇藥酒 每磅貳元五
解毒丸 每磅貳元
神効白濁藥水 每磅貳元
外射白濁止痛水 每磅貳元
五淋白濁止痛丸 每磅貳元
花柳痛疼滴藥丸 每磅貳元
花柳痛疼骨痛丸 每磅貳元
擅紅月經藥丸 每磅貳元
皮膚濕毒止痒水 每磅貳元
跌打內傷濕毒丸 每丸貳元
增補補腎壯元膏劑丸 每盒貳元
增補補腎壯元膏劑丸 每磅貳元
增補補腎壯元膏劑丸 每金盒貳元
刀傷止痛生肌水 每磅貳元
壯陽久戰遺少丸 每磅貳元

◎新到唐山各種瓜仁菜米格外價廉
電話 (詩磨) Phone Sey. 6721
Sang Lung Jan Co.
26 Pender St. W. Vancouver B. C. Can.

道邦立統理內外全科花柳雜症寓內

李芳牙科
(平安二字值千金)
百病由腐牙而起：欲身體平安：必先開除腐齒：本醫生用科學方法治理牙齒全科：包令滿意而無痛苦之處：工夫精良：取價從廉：倘胞光顧：請留意焉：
Tung Ah Rooms
101 E. Pender St.
Room No. 20
Phone Sey. 8522
Vancouver, B. C.

4X
市政府所發之賑濟券：或可轉換4X麵包無論何處——均由運送貨車：將麵包送到各店戶：
Canadian Bakeries Ltd.
加拿大麵包有限公司啟


## 祖國新聞一

### 鄂省再度減政

漢口十月廿一日函　鄂省財政困難達於極点　每月收入僅一百廿萬元支出達一百九十萬元　不敷七拾餘萬　剿匪總司令部於九月初旬　派員調查結果　確定整理方針　訓令省府厲行緊縮　並規定各項政費每月總數不得超過七拾萬元　飭更訂廿一年度新預算　於十月一日起實行　省府奉令後　即與所屬各機關會商　決定應裁者裁　應減者減　應併者併　費時甚久　始將新預算草定　呈請總部鑒核　經總部指定賈士毅負責審核業已完竣　惟該項新預算月支尚有八拾餘萬元　與規定七拾萬元之數相差尚鉅　遂於日前訓令省府　重新編造預算書　而於應裁應減各点　亦詳加指示　省府於廿壹日提出四拾六次會議討論　決遵令再行縮減　據聞裁併機關　將不下拾餘處　如自治籌備委員會　省立醫院　公產清理處　債捐處　警官學校　武漢輪渡事務所　省府無線電台　音樂隊等　或分別歸併民財建各廳　或實行停辦　各廳方面亦自行節省　凡屬不稱職人員　一律裁汰　總部為闡明裁減經費意義　廿一日再令省府　謂本部此次令飭該省裁減各項經費　最重要之意義　一方面於維護該省財力　不致因積虧日鉅　而陷於省財政破產之危境　其另一方面　為欲以適當之財力　獲得滿足之行政效能　故機關之可裁撤者　即令裁撤　可歸併者即令歸併　而對准列各欵之經費　並不主張普遍折發　以致每人所得俸給額數太低　使在職服人員　咸受生活困難　減少工作效率　該省府應即本此意義　將本機關及所屬各機關公務人員　嚴加考驗　凡屬稍涉閑冗及能力低薄者　應即屬行裁汰　務使行政費核減後之數量　與公務人員原有俸給之數量　相差無幾　庶在職人員　在預算縮減以後　仍得領有相當俸給　不至以人多俸薄　心息力分云　預料此次各機關緊縮結果　將裁員而不減俸也

●中醫擬方

### 將用度量衡制

上海市自改度量衡以來　惟金銀業與醫藥業　尚未改用新制　前日市教育局　轉市社會局函　令知中華神州上海市等國醫學會　飭即轉知會員　開方改用新制　日昨由中華國醫學會召集神州上海市兩學術團体討論　僉以新權之實施　以藥業為本位　必須藥業實行有期　醫士方可按期改定分兩　庶免彼此參差歧誤之弊　當即擬就呈稿　懇請主管官廳請示折合標準　並請於實行新制兩星期前　指令到會　以便轉函滬市各醫界遵照改用云


活生行參茸生熟藥材膏丹丸散發行
WATSANG Co., 87 PENDER ST. EAST VANCOUVER. B. C.
Phone Sey. 5369

新到天星公司首期唱片每只壹元均有曲譜隨贈
陳醒漢合唱　蚨蝶大王之古塔口角相爭　貳只
衛少芳合唱　十美戀檀郎老豆之訪仔　壹只
馮鏡華合唱　白髮紅顏　貳只
馮鏡華唱　半夜罪人之孤寒種懺悔　壹只
騷倩紅合唱　豆泥醫生開當　壹只
文林君唱
楊影霞合唱　大快活　貳只
陳醒漢合唱　七寶珠之皇姑遇險　壹只
蘇州女唱
吳鏡斌合唱　甜蜜夫妻　貳只
蘇州女合唱　霧水公婆　貳只
白秋聲合唱　落手打三更之搶仔　壹只
衛少芳合唱
白秋聲
衛少芳合唱　快活魔星之求收覆水　壹只
李非非合唱
劉月環
唱片出門概不退換
以上唱片每次買八只以上者包支寄費如不滿八只貴客自理
本行辦到大帮

花旗參金耳環茵陳跌打送禮蘇糖各種香鹽特價平沽

識得勝於天
咳症便安
症症然然
每盒貳毛五
加拿大經理處廣裕隆
廣萬牛
中原興藥房
五洲生活藥行
招商代利權
優給
外埠購藥寄費自理

城多利　萬育藥房▲興利公司　代理處

香港天壽堂姑嫂丸
腰痛白淫白帶下邪寒冷久不孕育服之大有奇效
海狗鞭健腎丸
專治男子腎部虛弱各種疾病有健腎培元益壽廣嗣之功
此丸治婦女經痛肚痛赤白帶不育
男子腎部虛弱速服
珠寶
中外各埠商店代理約有萬餘家
總發行香港德輔道中
溫哥華代理　活生行　金利源

城多利　華僑旅館
Wah Que Rooms
501 Cormorant St.
Victoria, B. C.
本館開設在域埠食麼倫街門牌五百零一號即奶麼車停斜對面本主人不惜重資大加改良特用上等床被俱各華麗房內備有冷熱水喉面盆煖氣沐浴室等且地雅潔近在唐人街中心地點我華僑出入孔道旅商來往之要津誠旅館中不可多得之住址也僑胞光顧特別歡迎
司理人李振漢根護啟
電話 R 6816

西醫
徐如悅
Dr. Philip Y. Chu, M.D
住宅 Fair. 6647
醫館 High. 176
藥房 Sey. 7963
牌門館醫 430 Dunlevy Ave. Vancouver B C
醫館現遷往丹尼威街四百三十號即霜偶對面華人協和教會新禮拜堂
統理男女老幼內外全科花柳雜症
(電話)
(在館時間)
朝十一點至十三點
下午三點至五點
晚間七點至九點
特別時間另議

▲自製膏丹丸散
雲高天生堂
華埠
▲壯陽濕妙藥
▲種子藉靈丹
Hen Sang Tong
25 Pender St. W.
Vancouver B. C.
Phone Sey. 3776L

▲醫生薛覺慶啓
◎壯陽續嗣丸 專治陽痿 大盒 五元 小盒 二元
買大盒贈送種子靈丹愛情花露各一罎雙料
買小盒贈送種子靈丹壹罎單料
陽痿乃絕人之嗣・斷人快樂・縱有嬌妻美妾・亦無樂趣・雖富有百萬・遺下誰承：言念及此・能不悲痛：若欲補救亡羊・請服本堂之壯陽續嗣丸・培補命門・精髓充足・堅而且大・久戰不倦・而無棄甲曳兵之虞・舉凡服過・莫不贊頌神奇・各界僑胞・如蒙惠顧・無限歡迎・

壯陽續嗣丸服法
朝午晚各服壹紙杯鹽湯送下至夜間發生効力可御數女交接不倦

種子靈丹乃動慾求孕雙單料 二元
桃源洞裏・搽些靈丹・情慾勃發・樂不自禁・乘而問津：則有眞元媾合・如魚得水・雖素不孕者・亦孕矣・

愛情花露乃助陽久戰雙單料 一元 五毫
矛戟不銳・塗些花露・則堅硬鋒利：每用五滴搽於生殖頸部・經過壹點鐘之外・隨時試事・可以久戰・

斷根白濁丸 一服斷根 一瓶三元
楊梅脫癬膏 每兩 一元
內消痔毒丸 一盒 三元
爛脚黑靈膏 每兩 一元
丸散太多不能盡錄函到寄奉

請購飲下列三種著名美酒
▲新價低廉
卡利多尼亞威士技酒 香醇美味
十六兩庄 銀壹元八毛
廿六兩庄 銀貳元六毛五
快士吉威士技酒
廿六兩庄 銀貳元九毛
司地令倫敦振酒
廿五兩庄 銀貳元六毛五
滿奧加林倫敦振酒
廿五兩庄 銀貳元四毛
卑詩十三年舊雙蒸 威士技酒
年份之久經政府保證
廿五兩庄 銀三元一毛五
CALEDONIA WHISKY
ANTIQUE LIQUEUR
CALEDONIA WHISKY
BOTTLED IN BOND
DISTILLERY CO. LTD. NEW WESTMINSTER B.C.
This advertisement is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia